



MINISTERSTVO
ŽIVOTNÉHO PROSTREDIA
SLOVENSKEJ REPUBLIKY

Sekcia posudzovania vplyvov na životné prostredie
Odbor posudzovania vplyvov na životné prostredie

OBEČNÝ ÚRAD KYŠAK okr. Košice-okolie	
Dátum: 26 -08- 2022	
Podacie číslo: 2232	Číslo spisu: 025/1022/250
Prílohy/lísty: 1/1	Vybavuje: Karišová

Podľa rozdeľovníka

Váš list číslo/zo dňa
2349/0609/32/Vs
22. 07. 2022

Naše číslo
10787/2022-1.7/ac
44321/2022

Vybavuje/kontakt
Mgr. A. Čaja, PhD.
02 5956 2207

Bratislava
18. augusta 2022

Vec

Modernizácia železničnej trate Žilina – Košice, úsek trate Krompachy (mimo) - Kysak -
zaslanie správy o hodnotení navrhovanej činnosti

Navrhovateľ, Železnice Slovenskej republiky, Klemensova 8, 813 61 Bratislava, IČO 31 364 501 v zastúpení REMING CONSULT a.s., Trnavská cesta 27, 831 04 Bratislava 3 (ďalej len „navrhovateľ“) doručil dňa 25. 07. 2022 Ministerstvu životného prostredia Slovenskej republiky, sekcii posudzovania vplyvov na životné prostredie, odboru posudzovania vplyvov na životné prostredie (ďalej len „MŽP SR“) podľa § 31 zákona č. 24/2006 Z. z. o posudzovaní vplyvov na životné prostredie a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov (ďalej len „zákon“) správu o hodnotení navrhovanej činnosti „**Modernizácia železničnej trate Žilina – Košice, úsek trate Krompachy (mimo) - Kysak**“ vypracovanú podľa prílohy č. 11 zákona (ďalej len „správa o hodnotení“).

MŽP SR, ako ústredný orgán štátnej správy starostlivosti o životné prostredie podľa § 1 ods. 1 písm. a) a § 2 ods. 1 písm. c) zákona č. 525/2003 Z. z. o štátnej správe starostlivosti o životné prostredie a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov, ako správny orgán podľa § 1 ods. 2 zákona č. 71/1967 Zb. o správnom konaní (správny poriadok) v znení neskorších predpisov a ako príslušný orgán podľa § 3 písm. k) v spojení s § 54 ods. 2 písm. k) zákona zasiela na zaujatie stanoviska podľa § 33 ods. 1 zákona povoľujúcemu orgánu, rezortnému orgánu, dotknutým orgánom a dotknutej obci správu o hodnotení prostredníctvom informácie o zverejnení na webovom sídle Ministerstva životného prostredia Slovenskej republiky, na adrese:

<https://www.enviroportal.sk/sk/eia/detail/modernizacia-zeleznicnej-trate-zilina-kosice-usek-trate-krompachy-mimo-1>

Dotknutej obci doručuje MŽP SR správu o hodnotení so všeobecne zrozumiteľným záverečným zhrnutím aj v listinnom vyhotovení.

Dotknutej verejnosti doručuje MŽP SR, v súlade s § 33 ods. 3 zákona, všeobecne zrozumiteľné záverečné zhrnutie.

MŽP SR žiada **dotknutú obec**, aby podľa § 65g ods. 3 zákona **do desiatich dní** od doručenia správy o hodnotení zverejnila v celom rozsahu dokumentáciu správy o hodnotení na úradnej tabuli obce a na svojom webovom sídle, ak ho má zriadené. Ak nie je možné zverejniť na úradnej tabuli obce dokumentáciu v celom rozsahu, obec na úradnej tabuli obce zverejní informáciu o tom, kde a kedy možno do nej nahliadnuť, robiť výpisy, odpisy alebo na vlastné

náklady urobiť z nej kópie. Zároveň podľa § 34 ods. 1 zákona dotknutá obec uvedie, v akej lehote môže verejnosť podávať pripomienky a označí miesto, kde sa môžu podávať.

MŽP SR zároveň žiada zabezpečiť sprístupnenie celého rozsahu dokumentácie správy o hodnotení pre verejnosť **počas 30 dní odo dňa zverejnenia** celého rozsahu dokumentácie správy o hodnotení podľa vyššie uvedeného.

MŽP SR žiada dotknutú obec, aby o tejto skutočnosti informovala verejnosť spôsobom v mieste obvyklým.

Podľa § 34 ods. 2 a s ohľadom na § 65g zákona dotknutá obec do uplynutia doby zverejnenia správy o hodnotení zabezpečí po dohode a v spolupráci s navrhovateľom **verejné prerokovanie** navrhovanej činnosti. Počas mimoriadnej situácie, núdzového stavu alebo výnimočného stavu vyhláseného v súvislosti s ochorením COVID-19 sa verejné prerokovanie uskutoční, len ak je konanie verejného prerokovania v súlade s opatreniami podľa osobitného predpisu 40aa) § 5 ods. 4 písm. k) zákona č. 355/2007 Z. z. o ochrane, podpore a rozvoji verejného zdravia a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení zákona č. 172/2011 Z. z..

Termín a miesto konania verejného prerokovania navrhovanej činnosti je dotknutá obec povinná, podľa § 34 ods. 3 zákona, oznámiť verejnosti najneskôr **10 pracovných dní pred** jeho konaním a prizvať naň okrem verejnosti aj MŽP SR ako príslušný orgán, rezortný orgán a dotknutý orgán.

Z verejného prerokovania je **dotknutá obec** podľa § 34 ods. 4 zákona povinná v spolupráci s navrhovateľom vyhotoviť záznam a doručiť ho MŽP SR **do 10 pracovných dní** od verejného prerokovania navrhovanej činnosti.

Podľa § 34 ods. 5 zákona môžu dotknuté obce vykonať spoločné verejné prerokovanie.

Vaše písomné stanovisko k správe o hodnotení podľa § 35 ods. 1 zákona (vrátane informácie o dobe a spôsobe zverejnenia všeobecne zrozumiteľného záverečného zhrnutia dotknutou obcou), žiada MŽP SR doručiť na adresu: Ministerstvo životného prostredia Slovenskej republiky, odbor posudzovania vplyvov na životné prostredie, Námestie Ľudovíta Štúra č. 1, 812 35 Bratislava, **najneskôr do 30 dní od jej doručenia**.

Verejnosť môže doručiť písomné stanovisko k správe o hodnotení na MŽP SR najneskôr **do 30 dní** odo dňa zverejnenia dokumentácie správy o hodnotení dotknutou obcou podľa § 65g ods. 3 zákona.

Podľa § 35 ods. 4 zákona na stanoviská doručené po uplynutí stanovených lehôt nemusí príslušný orgán prihliadať.

Dotknutá verejnosť môže svoje písomné stanovisko doručiť na MŽP SR najneskôr do 30 dní odo doručenia všeobecne zrozumiteľného záverečného zhrnutia.

S pozdravom


Mgr. Lenka Barcajová
vedúca oddelenia

MINISTERSTVO
ŽIVOTNÉHO PROSTREDIA SR
Nám. Ľ. Štúra 1
812 35 BRATISLAVA
- 77 -

Prílohy

Správa o hodnotení so všeobecne zrozumiteľným záverečným zhrnutím (*pre dotknutú obec*)
Všeobecne zrozumiteľné záverečné zhrnutie (*pre dotknutú verejnosť*)

Rozdeľovník

Doručuje sa (poštou):

Dotknutá obec a povolujući orgán:

1. Mesto Krompachy, Námestie slobody 115/1, 053 42 Krompachy
2. Obec Richnava, Richnava 261, 053 51 Richnava
3. Obec Kluknava, Kluknava 177, 053 51 Kluknava
4. Obec Margecany, Obchodná 7, 055 01 Margecany
5. Obec Malá Lodina, Malá Lodina 98, 044 81 Kysak
6. Obec Veľká Lodina, Veľká Lodina 48, 044 81 Kysak
7. Obec Kysak, Kysak 146, 044 81 Kysak

Navrhovateľ:

8. Železnice Slovenskej republiky, Klemensova 8, 813 61 Bratislava v zastúpení REMING CONSULT a.s., Trnavská cesta 27, 831 04 Bratislava 3

Povolujući a dotknutý orgán:

9. Ministerstvo dopravy a výstavby Slovenskej republiky, Sekcia železničnej dopravy a dráh, Odbor dráhový stavebný úrad, Námestie slobody č. 6, P.O.BOX 100, 810 05 Bratislava
10. Okresný úrad Spišská Nová Ves, Odbor cestnej dopravy a pozemných komunikácií, Štefánikovo námestie 5, 052 01 Spišská Nová Ves
11. Okresný úrad Košice - okolie, Odbor cestnej dopravy a pozemných komunikácií, Hroncova 13, 041 70 Košice
12. Okresný úrad Spišská Nová Ves, Odbor starostlivosti o životné prostredie, Štefánikovo námestie 5, 052 01 Spišská Nová Ves
13. Okresný úrad Gelnica, Odbor starostlivosti o životné prostredie, Hlavná 1, 056 01 Gelnica
14. Okresný úrad Košice-okolie, odbor starostlivosti o životné prostredie, Hroncova 13, 041 70 Košice

Rezortný orgán:

15. Ministerstvo dopravy a výstavby Slovenskej republiky, Námestie slobody č. 6, P.O.BOX 100, 810 05 Bratislava

Dotknutý orgán:

16. Ministerstvo dopravy a výstavby Slovenskej republiky, Útvar vedúceho hygienika rezortu, Námestie slobody 6, P. O. BOX 100. 810 05 Bratislava
17. Úrad Košického samosprávneho kraja, Námestie Maratónu mieru 1, 042 66 Košice
18. Krajský pamiatkový úrad Košice, Hlavná 25, 040 01 Košice
19. Regionálny úrad verejného zdravotníctva so sídlom v Košiciach, Ipeľská 1597/1A, 040 11 Košice
20. Regionálny úrad verejného zdravotníctva so sídlom v Spišskej Novej Vsi, Mickiewiczova 6, 052 01 Spišská Nová Ves
21. Okresný úrad Spišská Nová Ves, Pozemkový a lesný odbor, Štefánikovo námestie 5, 052 01 Spišská Nová Ves
22. Okresný úrad Spišská Nová Ves, Odbor krízového riadenia, Štefánikovo námestie 5, 052 01 Spišská Nová Ves
23. Okresný úrad Gelnica, Odbor krízového riadenia, Hlavná 1, 056 01 Gelnica

24. Okresný úrad Košice-okolie, Pozemkový a lesný odbor, Hroncova 13, 041 70 Košice
25. Okresný úrad Košice-okolie, Odbor krízového riadenia, Hroncova 13, 041 70 Košice
26. Okresný úrad Košice, Odbor opravných prostriedkov, referát starostlivosti o životné prostredie, Komenského 52, 040 01 Košice
27. Okresný úrad Košice, Odbor opravných prostriedkov, referát Komenského 52, 040 01 Košice
28. Okresné riaditeľstvo hasičského a záchranného zboru v Košiciach, Požiarnická 4, 040 01 Košice
29. Okresné riaditeľstvo hasičského a záchranného zboru v Spišskej Novej Vsi, Brezová 30, 052 01 Spišská Nová Ves
30. Dopravný úrad, Divízia dráh a dopravy na dráhach, Sekcia železničnej dopravy a dráh, Odbor dráhový stavebný úrad, Slovenskej jednoty 8, 040 01 Košice
31. SLOVENSKÝ VODOHOSPODÁRSKY PODNIK, štátny podnik, Odštepny závod Košice, Správa povodia Hornádu a Bodvy, Medzi mostami č. 2, 040 01 Košice
32. Štátna ochrana prírody Slovenskej republiky, RSOPK Prešov, Hlavná 93, 080 01 Prešov
33. Štátna ochrana prírody Slovenskej republiky, Správa NP Slovenský raj, Štefánikovo nám. č. 9, 052 01 Spišská Nová Ves
34. Ministerstvo životného prostredia Slovenskej republiky, Sekcia vôd, TU
35. Ministerstvo životného prostredia Slovenskej republiky, Sekcia ochrany prírody a biodiverzity, TU

Dotknutá verejnosť:

36. Združenie domových samospráv, Rovniankova 14, P.O.BOX 218, 851 02 Bratislava